Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapporto de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Aumont Loggers I	D1
CLUB 2	Dzos Volants I	D1

Lieu / Ort Location / Luogo	Aumont	Date / Datum Date / Data	08.01.2023
Start / Beginn Début / Inizio: 14:30	End / Ende Fin / Fine: 16:15	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A146
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	52

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	3154	RENOUT Gael	
Official scorer Marqueur	3806	SANSONNENS Lorie	
Referee 1 Arbitre 1	2034	POCHON Christian	
Referee 2 Arbitre 2	4023	QUARIATELLO Lido	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
2	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants I**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma:

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma:

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Aumont Loggers I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
93	C	BUCHS Thierry				1572
95	A	VOLERY Etienne				1118
20	G	BARRAS Lionel	X	X	X	2936
	G					
3		PECLARD Hugo				2886
Kp		BERCHIER Maxime				1354
98		PROGIN Michael				2956
13		CHRISTINAZ Julien				3915
86		BRUGGER Julien				16796
44		GIVEL Florent				2047
89		JOYE Roman				2405
91		GROGNUZ Thierry				1849
82		BAUMGARTNER Nicolas				3699
19		SANSONNENS Lionel				3696

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: **BUCHS Patrick** — Signature — 1381

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
33:41	Kp	13	1
54:57	13		2

TOTAL: 2

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
22:59	82	2	00:00	24:59	H
24:46	93	2	00:00	26:46	J1
47:35	82	2	00:00	49:35	H
56:18	93	2	00:00	58:18	J1

TOTAL: 8 min

2 Dzos Volants I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
92	C	SOTTAZ Nathan				3160
Kp	A	MARMY Sylvain				2621
33	G	AEBISCHER Samuel	X	X	X	2940
35	G	CHASSOT Raphaël				2635
69		RÜTTIMANN Jonathan				2634
28		DUC Noham				16708
88		BERGER Loris				3813
27		MARMY Denilson				2939
89		DUBEY Thomas				2868
		JAUNIN Simon				2123

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: **CHASSOT Pascal** — Signature — 19030

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
05:10	89	Kp	1
06:46	89	Kp	2
30:11	Kp	69	3

TOTAL: 3

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
19:25	89	2	00:00	21:25	A
38:49	92	2	00:00	40:49	E
59:53	AC	10	00:00	60:00	M2

TOTAL: 14 min